日期: 二零二二年十月二十五日(星期二)

Date : 25 October 2022 (Tuesday)

時間: 下午二時三十分

Time : 2:30 p.m.

地點: 沙田民政事務處 441 會議室

Venue: Sha Tin District Office Conference Room 441

沙田區議會 Sha Tin District Council 交通及運輸委員會 Traffic and Transport Committee

會議通告(修訂) Notice of Meeting (Revised)

- 1. 選舉委員會副主席
  Election of Vice Chairman of the Committee
- 2. 冼卓嵐先生提問:有關往返大埔及馬鞍山之路面公共交通服務事宜
  Question to be Raised by Mr SIN Cheuk-nam on the Road-based Public Transport Services between Tai Po and Ma On Shan
- 3. 許立桑先生提問:有關水泉澳邨更改客貨車車位抽籤制度事宜 Question to be Raised by Mr HUI Lap-san on the Revised Balloting System for Parking Spaces for Van-type Light Goods Vehicles in Shui Chuen O Estate
- 4. 運輸署進度報告
  Progress Report of the Transport Department

- 5. 路政署工程進度報告 Report on the Progress of Works of the Highways Department
- 6. 沙田、大圍及馬鞍山交通違例檢控數字 Prosecution Figures on Traffic Offences in Sha Tin, Tai Wai and Ma On Shan
- 7. 港鐵車務及工程進度報告 Report on the Operation and Works Progress of the Mass Transit Railway Corporation
- 8. 沙田區飛行航道、飛機噪音及事故報告 Report on the Flight Paths, Aircraft Noise and Incidents in Sha Tin

For the English version of the papers of the meeting and simultaneous interpretation service, please call 2158 5311 in advance. Provision of simultaneous interpretation service is subject to the availability of resources.